

KELEIVIS

THE TRAVELER

LITHUANIAN WEEKLY

No. 16

Balandžio-April 18, 1978

25 cents

KELEIVIS 636 East Broadway, So. Boston, MA 02127

(617) 268-3071

Second class postage paid at Boston, Massachusetts

Suspendavo

Bostono

teisėją

Massachusetts aukščiausias teismas laikinai suspendavo aukštesniojo teismo pirmininką, teisėją Robertą Boniną, tuo būdu uždraudamas jam atlikti bet kokius teisminius ar šiaip administracinius veiksmus. Tai pirmas toks atsitikimas 139 m. teismo istorijoje.

Teisėjo Bonino tam tikras keistas elgesys jau seniai kėlė visuomenės susirūpinimą. Pagaliau jį suspenduoti paskatino jo dalyvavimas žinomo ir ankščiau bausto skandalisto Gore Vidalio paskaitoj, kurios pelnas buvo skirtas teismo atsakomybės patrauktų 24 homoseksualistų ir vaikų suvedžiotojų gynimo išlaidoms sumokėti.



Vyriausio Lietuvos Išlaisvinimo Komiteto ir Amerikos Lietuvių Tarybos 1978 m. kovo 19 d. pasitarimo New Yorke dalyviai: pirmoje eilėje – J. Valaitis, L. Kriaučeliūnas, dr. B. Nemickas, dr. K. Bobelis, T. Blinstrubas, dr. V. Šimaitis; antroje eilėje – A. Sabalis, A. Kasulaitis, dr. K. Šidlauskas, A. Vedeckas, B. Bieliukas ir J. Pažemėnas

Ūkininkai pralaimėjo kongrese

Atstovų rūmai 268 balsais prieš 150 atmetė įstatymo projektą, kuris numatė ūkininkams. To įstatymo priešininkai teigė, kad, jei priėmus akilytį maisto produktų kainos, padidėtų federalinės valdžios išlaidos.

Prez. Carteris buvo žadėjęs tą projektą vetuoti, jei jis būtų buvęs priimtas.

Kinija pirmą kartą nupirko JAV-ėse tokį didelį kiekį kviečių, būtent, 22 mil. bušelių.

Washingtone veikiančiam Bendram pabaltiečių komitetui pernai pirmininkavo dr. Kazys Bobelis (jį pavaduodavo dr. Jonas Genys), o šiemet tas pareigas perėmė Amerikos Estų tarybos atstovas Maido Kari;

Chicagoje Prezidentas mirė dr. J. Puzinas apie infliaciją

Balandžio 14 d. staiga mirė proistorikas prof. dr. Jonas Puzinas, sulaukęs 73 m. amžiaus. Velionis Heidelbergo universitete studijavo proistorę, lyginamąjį kalbų mokslą ir klasikinę archeologiją. Paskui profesoravo Vytauto Didžiojo universitete Kaune ir Pabaltijo universitete Hamburge, vadovavo archeologiniams kasinėjimams, išspausdino daug mokslo veikalų apie mūsų žiląją senovę, iki pat mirties uoliai reiškėsi kultūrinėje ir visuomeninėje srityje. Mirė dar kupinas kurybinių sumanymų – vienus rybinių sumanymų – vienus pradėjęs, bet nebaigęs, o kitus – rengėsis pradėti.

Dr. J. Puzino mirtis – didelis nuostolis mūsų visuomenės.

Prez. Carteris JAV redaktorių susirinkime pareiškė, kad kova su infliacija yra visų svarbiausias reikalas ir kad tam jis skirs didžiausią dėmesį.

Toj kovoj esanti būtina savanoriška darbdavių ir darbininkų talka. Jis esąs priešingas bet kokiai kainų ir algų kontrolei. Šiemet normaliu atlyginimų pakėlimu laiką ne daugiau kaip pusšėsto nuosimčio.

Po visą žemę išsisklaidusių čigonų yra apie 10 mil. Ženevoje buvo susirinkę 100 jų atstovų iš 20 Europos valstybių, Indijos ir Pakistano. Jie pagerbė nacių nužudytuosius savo tautiečius ir atsisaukė į visą pasaulį baigti persekiojti ir naikinti čigonus.

Suvaržymai Kiek kainavo rūkantiems sniego nuvalymas

New Jersey valstijoje nuo liepos 1 d. uždraudžiama ligoninėse, muziejuose, teatruose, politinėse konferencijose, valstijos senatose ir atstovų rūmuose bei kitur rūkyti.

Be to, visuose restoranuose turi būti ne mažiau ketvirtadalio vietų nerūkantiems.

Nusizengusieji šiam potvarkiui kiekvieną kartą bus baudžiami 100 dol.

Pagal dar negalutiną apskaičiavimą, penkioms Naujosios Anglijos valstijoms šios žiemos sniego nuvalymas atsiejo 76 mil. dol.

Postono miestui vien vasario 6 d. pūgos sniego išvežimas kainavo apie 10 mil. dol.

Sukčių nudžiauti bilionai Pabėgo sovietų diplomatas

Žinovai tvirtina, kad iš federalinės valdžios įvairiems reikalams skirtų lėšų į sukčių kišenes kasmet subyra daugiau kaip 12 bil. dolerių.

Vieni nusuka mažas sumas, kiti net milijonus.

Jungtinių Tautų gen. sekretoriaus padėjėjas politiniams reikalams Arkadijus Ševčenka atsisakė grįžti į Maskvą. Jis buvo aukščiausias sovietų pareigūnas Jungtinėse Tautose, gavęs 87,000 dol. metinės algos.

Okupuotoje Lietuvoje

Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!

GERIAME PRIEŠ DARBA,

IR DARBE...

L.K.B. Kronikos 31 nr. išspausdintas Lietuvos katalikų kreipimasis į Lietuvos vyskopus ir vyskupijų valdytojus, kuriame rašoma sekančiai:

„Didelė nelaimė užgriuvo Lietuvą -- ją skandina alkoholyje. Geriama prieš darbą, darbe ir po jo, geriama gatvėse, skveruose, išvietėse, autobusuose ir traukiniuose, geriama krikštynose, vestuvėse ir laidotuvėse. Geria įmonių bei įstaigų vadovai ir darbininkai, geria vyrai ir moterys, jau geria nepilnamečiai ir net vaikai. Ne paslaptis, kad „velnio lašelius“ vartoja kai kurie tikintieji ir net dalis kunigų.

Mes trokštame, kad kunigai pamokslais ir savo gyvenimo pavyzdžiais parodytų tautai Tiesos Kelią, kaip ir prieš šimtmetį amžinos garbės vyskupo Motiejaus Valančiaus laikais, stotų į kovą už tautos išgelbėjimą.

To rašto autoriai prašo vyskopus imtis konkrečių

priemonių ir tuo parodyti, kad vyskupsams rūpi lietuvių tautos likimas.

L.K.B. Kronika pastebi, kad „šis tikinčiųjų prašymas yra pagrįstas, nes Lietuvos ordinarai šios baisios nelaimės akivaizdoje yra gana pasyvūs“.

IR „KOMUNISTAS“

GAVO ORDINĄ

Kremliaus valdovai visokiais ordinais ir medaliais apkarsto ne tik žmones, bet ir organizacijas.

Balandžio 6 d. Meno darbuotojų rūmuose Vilniuje Darbo raudonosios vėliavos ordiną gavo Lietuvos Komunistų partijos žurnalas „Komunistas“, kurį redaguoja G. Zimanas.

Iškilmėse dalyvavo ne tik dabartinė Vilniaus ponija, bet buvo atvykusių net iš Maskvos.

Lietuva praeityje turėjo žymių žmonių, deja, daug jų yra pamiršami. Prie jų priklauso poetė, rašytoja, visuomenininkė Liudvika Malinauskaitė-Šliūpienė, žinoma Eglės slapyvardžiu.

Tai vienintelė moteris, kuri rašė „Aušroje“ eilėraščius ir straipsnius, kuri stebino lietuvius išeivius Amerikoje ugningomis patriotinėmis kalbomis -- aušrininko Jono Šliūpo gyvenimo draugė ir bendradarbė.

Eglė gimė 1864 m. vasario 14 d. Ručėnų dvare Vaškų parapijoje, Biržų apskrityje.

„Malinauskai -- bajorai, dailiai moką lietuviškai“, -- rašė kun. Juozas Tumas-Vaižgantas

„Eglė iš mažens bendravo su apylinkės valstiečiais ir gerai pažino jų vargus, buvo pilna užuojautos visiems nuskriaustiesiems. Užaugo karšta lietuvių patriotė, nepasidavusi sulenkėjusių giminių įtakai. Anksti netekusi motinos, patyrė daug skausmo ir ne-



teisybės. Jaunutė gyvendama Mintaujoje susipažino su Jonu Šliūpu ir surišo su juo savo gyvenimą. Rusų policijos persekiojamas už lietuvišką veiklą, Šliūpas buvo priverstas emigruoti į Ameriką. Po kiek laiko ir Eglė jį pasekė. Gyveno New Yorke, Pensilvanijos anglikasių miestuose -- Šenadory ir Scrantone, pagaliau Philadelphijoje.

Ilgai jaunajai porai teko didžiai vargti, bet jie savo reikalų nepaisė, visas jėgas dėjo eidami daktaro Basanavičiaus duotu keldžiū „Aušroje“: kelti lietuvių tautinį sąmoningumą, puoselėti lietuvių kalbą, meilę Lietuvai ir jos praeičiai, kovoti su priešų daromomis skriaudomis ir lietuvių nutautėjimu. Įsidėmėkim: tai buvo prieš šimtą metų!

Šliūpas leido lietuviškus laikraščius, būrė išeivius į organizacijas, audringai kovojo su lietuvių lenkinimu bendrai ir ypač per bažnyčią. Eglė visur jam padėjo, rašė jautrius eilėraščius, straipsnius auklėjimo temomis, kalbėdavo mitinguose, dalyvaudavo vaidinimuose, dainuodavo choruose, švietė skurstancias lietuves moteris. Protinga ir taktiška dažnai švelnindavo savo

Neseniai iš pavergtos Lietuvos pasitraukęs dailininkas VLADAS ŽILIUS, kurio paveikslą matome kai-

vyro kovingumą. Kadangi ji 1885 m. parašė vieną komedijėlę (išspausdintą 1910 m. Philadelphijoje), o daugybė dramos veikalėlių -- Vilkutaičio, Kapnio, G. Petkevičaitės, Žemkalnio ir kt. -- išvydo spaudą po 1890 m., turime Eglę skirti ir prie lietuvių dramaturgijos bei teatro pradininkų.

Pagaliau 1891 m. Šliūpas gavo medicinos daktaro diplomą, ir sąlygos pagerėjo. Bet kartu augo ir veikla. Šliūpų namai Philadelphijoje pasidarė visų lietuvių išeivių centru Amerikoje.

Abu Šliūpai aktyviai prisidėjo prie atstatomos Lietuvos valstybės darbų. Grįžo į Lietuvą 1920 m. su trimis gabiomis, išmokslintais vaikais ir mažais vaikais. Bet Eglės jėgos jau buvo išsemtos. Jau literatūros ar visuomenės darbe ji nesireiškė, atsidėjusi vaikų auklėjimui. Po ilgos ligos ji mirė Kaune 1928 m. balandžio 7 d.

Šį pavasarį minime 50 metų sukaktį nuo šios šviesios asmenybės atsiskyrimo su pasauliu.

Pastaba: Lietuvių Enciklopedijos 30 t. 63 psl. neteisingai duotas Šliūpienės-Malinauskaitės vardas: šeimos duomenimis jis buvo ne Liudmila, bet Liudvika.

rėje, dalyvaus Bostono LB Kultūros Klubų rengiamoje parodoje balandžio gale.



KELEIVIS

Savaitraštis, eina nuo 1905 m. vasario 9 d.

Prenumerata metams 10 dol., pusei metų – 6 dol.

Atskiras numeris – 25 centai

Adresas: 636 E. Broadway, So. Boston MA 02127

Tel. 617 - 268 - 3071

Lithuanian Weekly (but for two weeks in August)

published since February 9, 1905

Second class postage paid at Boston, Massachusetts

NAUJO RŪBO

"KELEIVĮ"

IŠLEIDŽIANT

Šį kartą, po 73 metų „Keleivis“ savo skaitytojus aplanko tarsi pasipuošęs naujais rūbais – spausdintas nauja technika (ofsetu) ir skirtingo formato. Tuo jis iširikiuoja į gretas jau ir kitos save išorinė išvaizda sumodernėjusios čionykštės lietuviškos periodinės spaudos.

Nors šis numeris, žengiant pirmąjį žingsnį, gal dar bus nepakankamai „tobulas“, dar tėra tik 8 puslapių, bet tikimės, kad pačiu artimiausiu laiku jis pastorės iki 12 puslapių, tad bus ir žymiai „šnekesnis“, susitikęs su savo skaitytojais.

Suprantama, kad visas šis „Keleivio“ perengimas, turėjęs įvykti dėl senų spausdinimo mašinų susidėvėjimo, yra susijęs su labai padidėjusiomis išlaidomis, tad jo leidėjai bus didžiai dėkingi, jeigu mūsų laikraščio bičiuliai nuoširdžiai atjaus, kokie sunkūs rūpesčiai slegia jų kassavaitinio lankytojo žilą galvą. O laikraščio ilgesnio amžiaus garantija yra ne tik vienkartinė piniginė parama, bet, dar svarbiau, – jo skaitytojų šeimos pagausėjimas. Todėl kiekvienas naujas prenumeratorius pratęsia „Keleivio“ gyvybę.

Sia proga su džiaugsmu ir geromis viltimis galime pranešti, kad į „Keleivio“ redakcinį kolektyvą sušiuo numeriu pastoviai įsijungė ir mūsų jaunas ir judrus akademikas žurnalistas Mykolas Druga, kuris ir iki šiol šį laikraštį nuoširdžiai rėmė. Tad reikia tikėtis, kad jaunas kraujas atjaunins bei pagyvins ir tą 73 metų amžiaus mūsų spaudos veteraną.

Išleisdami naujų apdarų aprengtą „Keleivį“ į visuomenę, galime užtikrinti, kad jis dėl to nėra pakeitęs nei savo tolerantiškos ide-

ologijos, nei į Lietuvos laisvės klausimą atremtų pagrindinių principų. Stengdamasis objektyviai vertinti okupuotos Lietuvos politinio, visuomeninio ir kultūrinio gyvenimo reiškinius, jis ir toliau tvirtai laikysis savo šūkio: „Rusai okupantai, šalin iš Lietuvos!“

Remdamas visų mūsų veiksmų pozityvius darbus, jis nesibaidys ir naujos svarios minties, o taip pat ir mūsų kultūrinės bei politinės veiklos konstruktyvios kritikos.

Bet „Keleivis“, kaip ir seniau, gailėsis savo laikraštinio popieriaus piktybiniame lietuviškų organizacijų skaldymui, tulžininkų asmeniškiesiems šmeižtams, veikėjų nepagrįstų ambicijų aštrinimui bei tušžiavidurės „šlovės“ ugdymuisi ir panašiai destruktvyvinei ar niekinei veiklai reklamuoti.

Mes manome, kad lietuvių tautos laisvės kovos įtampoje ir išeivijoje blėstančios lietuviškos skaudžių problemų akivaizdoje negali būti pateisinamas joks mūsų visuomenės vadų „puošnus raguotumas“, neleidžiantis jiems suartėti ir prisėsti prie bendro stalo iškylantiems nesutarimams išlyginti aukščiausiųjų tikslų labui.

Pasiryžęs savo skaitytojus dar geriau informuoti ir palaikyti su jais gyvą ir draugišką ryšį, „Keleivis“

nuoširdžiai prašo savo bičiulius ir ateity neužtrenkti prieš jį savo durų ir jo nepamiršti.



"KAIMO

VESTUVIŲ"

IŠVAKARĖSE

POKALBIS SU BOSTONO

ETNOGRAFINIO ANSAMBLIO VADOVE

GITA KUPČINSKIENE

Didelio ir reto įvykio išvakarėse susitikome su p.

Gita Kupčinskiene, kuri ma-loniai sutiko atsakyti į sekančius klausimus:

Kada gi įsisteigė Jūsų vietetas ir kas jį sudaro?

1974 m. lapkričio mėn. įvyko pats pirmasis ansamblio susirinkimas Linger-taičių namuose Dorchester-ryje. Aldona (tada Dabrilaitė) Lingertaitienė sukvietė savo pažįstamus ir man suteikė progą pakalbėti apie liaudies dainas, pagroti magnetofono juostes, kurias atsivežiau iš Lietuvos, ir pamokinti kelias dainas. Aš tą dieną tris valandas kalbėjau, bet, atrodo, visų dalyvių neatbaidžiau, nes susitarėm kas dvi savaites susitikti ir pasimokinti liaudies dainų.

Iš to pirmo susitikimo, mes likome trys, kurie priklauso dabartiniam ansamblui. Nuo tada iki dabar ansamblio išvaizda dažnai keitėsi. Pagrindė dalyvavo jauni žmonės, kurių šeimos dar tik kūrėsi. Todėl netekome ir eilės narių, kurie karjeros sumetimais iš Bostono apylinkės turėjo išsikelti. Vis dėlto ansamblio skaičius didėjo.

1976 m. rudenį ansamblis ėmė ugeltelėti. Iki tol susirinkdavo daugiausiai penkiolika asmenų. Kelis kartus susitikome, tiesa, Tautininkų namuose So. Bostone, bet šiaip mums užtekėdavo patogaus saliono, ir ilgą laiką susirinkdavom pas mane. Tą rudenį staigiai prisidėjo

prie mūsų visas būrys studentų ir moksleivių. Esame labai dėkingi Bostono Lietuvių Skautams ir So. Bostono Liet. Piliečių Klubui, kurie mus priglaudė.

Dabartinį ansamblį sudaro 25-ki asmenys nuo 14-kos iki 45-ųjų metų amžiaus, kurie gyvena tarp Nashua, N. H., ir Brocktono. Kai kurie gimę Lietuvoje ir puikiai kalba lietuviškai; jų dalis neseniai atvažiavę iš Lietuvos. Kiti gimę Vokietijoje ar Amerikoje ir užaugę lietuviškose šeimose. Dar kiti užaugę mišrioje šeimose ir tik suaugę pradėjo mokytis lietuvių kalbos. Ateina pavieniui, vyrai su žmonom, tėvai su vaikais ir broliai su seserimis. Laukiame dartin-tėvukų su anūkais!

Kuo Jūs skiriatės nuo kitų ansamblių ar chorų?

Etnografinio ansamblio galimybės dar ne apribotos. Iš pradžių visą dėmesį skyrėm dainom ir sutartinėm. Tada pradėjom mokytis žaidimų ir ratelių. Dabar jau įjungėm senoviškus šokių su armonikos akompanimentu ir smulkiąją tautosaką: priežodžius, pasakojimus, patarles ir papročius. Todėl ir drįstame save vadinti ansambliu, o ne dainavimo būreliu.

Mūsų dainavimo ir darbo stilius skiriasi nuo chorinio. Mes nevartojame gaidų ir stengiamės dainas iš

kalbėti už dvidešimt penkis asmenis. Kiekvienas turėtų savaip paaiškinti, kodėl jis, pvz., nusprendė įsijungti į etnografinį ansamblį. Be abejo, ne vienas atėjo todėl, kad jo draugai jį pritraukė. Atėjęs, tikiuosi, susirado dar naujų draugų. Ansamblis šiltai priima kiekvieną, atėjusį kartu padainuoti. Dažną pritraukia pats dainavimas. Labai smagu yra išlieti jėgas linksmam dainavimo susibūrimui.

Bet, mano manymu, svarbiausias dalykas yra tai, kad esame savo tėvų, tėvukų ir prosenelių vaikai. Daina per amžius lydėjo lietuvių gyvenimą darbe,



Bostono etnografinis ansamblis 1977 m.

mokti iš kitų žmonių arba iš magnetofoninių juostelių. Mes neturime dirigento. Kol mokomės, aš taktą mušu, bet kai jau dainą išmokstam, vienas užveda ir kiti įstoja. Dainuojame be palydos. Bandome atkurti Lietuvos kaimo žmonių dainavimo būdą, kurie viens nuo kito tas dainas išmoko ir be jokių instrumentų jas dainuodavo.

Daug dėmesio skiriame tam, kad ansamblio nariams būtų pasitenkinimo lankytis repetitijose. Pirmutinis mūsų tikslas tai savo tarpe pasidalinti žiniomis apie senovės lietuvių gyvenimą bei meną ir, žinoma, gerai padainuoti. Todėl ir nepuolėm iš pradžių pasirodyti kitiems. Tuo pačiu pasirodymų nevengiame, nes žinome, kad lietuvių dainos ir tautosaka sudaro didelį turtingumą, kurio negalime pasiglemžti vien tik sau.

O koks interesas, koks motyvas suvedė Jus į ansamblį? Ką dalyvavimas jame Jums reiškia?

Man vienai būtų sunku

liūdesyje, džiaugsme. Mums ta daina tebegyva ir jos atlikimas bei supratimas suteikia dvasinio pasitenkinimo. Man įdomu stebėti naujus narius, kurie kelias savaites, kartais net mėnesius, pas mus lankosi dėl to, kad linksma ir yra draugų. Ir kaip būna gražu, kai paskui matai, kad tas pirmasis susižavėjimas virsta tikra meile lietuvių dainoms.

Iš kur semiatės savo kultivuojamam menui įkvėpimo? Iš kokių šaltinių gaivate savo dainavimo praktiką?

Lietuvos kaimiečių dainos, jų atlikimo būdas ir yra mums tas įkvėpimo šaltinis. Jau nuo 17-to a. lietuviškų dainų grožis sužavėjęs ne tik tuos žmones, kurie jas dainuoja, bet ir muzikus bei mokslininkus tarptautiniu mastu.

Amerikos lietuvių gyvenimo sąlygomis sunkiausias uždavinys mūsų ansamblui yra prie to šaltinio priartėti. Nebegyvename viena-

nukelta į 6 psl.

Pasikalbėjimas Maikio su Tėvu



-- Tėve, šiandien atrodai taip karingai nusiteikęs, kad, regis, atsistojęs prieš veidrodį, pats su savimi pradėtumei muštis.

-- Dac rait, Maiki! Tu atspėjai. Mane kartais apima toks drapiežnumas, kad tik-tai ir ieškau, su kuo susifantinti.

-- O dėl ko? Kokia gi to tavo pikto ir narsumo priežastis?

-- Šito, Maiki, tai aš tikrai nežinau. Tur būt, tada j mane sugrįžta mano pratų žemaičių dūša, kuri dar mušėsi su kryžiokais. O dar jeigu užgeriu kaulą gy-

vatinės, tai noriu duoti kiekvienam boisui - snukį, kurį sutinku ant sairdvoko. „r tau, Maiki, kartais neužina toks šisas parodyti sylą?

-- Mano.

-- Nė, tėve. Mano protėvis, matyti, nebuvo toks narsumas, bet užtat išmintingesnis.

-- Tai tu, vaike, esi slobnas, ir šiame sviete visi šūnes prabėgdami pakels ant tavęs savo koją. Tu, tur būt, nežinai, ir koks yra visų kariauninkų patronas?

-- Juo visiškai nesidomiu.

nes nesiruošiu ir kariškai karjerai.

-- Tai tu man darai sarmatą. Tada aš tau pasakysiu, kad aprilio mėnesis kaip tik priguli tam patronui, ir dvidešimt trečią dieną yra apvaikščiojimas jo birdiejaus. Tai šventasis Jurgis, jeigu dar vis nežinai!

-- O! Šventas Jurgis! Tai kad jis jau nėra šventas, nes išbrauktas iš visų šventųjų sąrašo.

-- Tai tik tu savo parmazono liežuviu norėtum jį iš visų šventųjų glitos iškasavoti! Čia, Maiki, man nepasakok fanių! Lietuvoje ir visoje žemaičių žemėje kožnas žmogus žinojo, ksd šventas Jurgis savo narsybe ir drąsiausius vajuininkus buvo pralenkęs. Juk, sėdėdamas ant stalinio arklio, savo dzida jis nudūrė tokį baisų smaką, kuris net ugnimi spaudė ir buvo penkiasdešimt sieksnių ilgumo. Dar mano čėsais visi Žemaičių Kalvarijos ubagai apie tą faitą giedojo, o mūsų seklyčioje dar ir švento Jurgio abrozdas ant sienos kybojo, kuriame jis tą smaką duria. Matai, šnektai! Jam nebuvo švento Jurgio!

-- Tai tiktai senovės pasaka, tėve.

-- Šarap, vaike! Viskas, kas tik man šventa, tai tau tik pasakos! Mūsų Žemaičiai geriau žinojo, ką reikia šlovinti! Juk visoj Žemaitijoje per Šventą Jurgį prasi-dėdavo pavasario čėso darbais, kuriuos prisiedavo gspadai atlikti mergoms, pusmergėms ir bernams, ir jie buvo paliecamojami švento Jurgio šlovei. O kas gi nežino visų tų linksmybių, kurios būdavo per Jurgines, matyt, tai skaisčiai-jai mergelei, kurią šventasis iš smako nasrų išgelbėjo, ant amžinos atminties

palaikyti. Nu, o kai išgerdavome miestelyje pas Moiškę gyvatinės, tai visus apimdavo toks narsumas, kad išlaužę stalo kojas faitindavomės, kaip per Žalgirio vainą! Per Šventą Jurgį kaimyno Pustelninko bernas man ir pryšakinį dantį išmušė...

-- Tamsuolių elgesys ir tamsuolių atsiminimai!

-- Ką tu tokiais žodžiais nori man išvirožyti? Ar, znočijas, ir aš tau esu kažkoks juodnugaris?

-- Tada visi buvote juodnugariai ir mušeikos, nes

visiems trūko kultūros, ir tik vėliau, jau nepriklausomybės laikais, kiek daugiau apsišvietėte.

-- Vaike, jeigu mes būtume buvę tokie kultavertingi ir bailiai, kaip ir tu, tai ir šiandien būtume tik prūsio kiaules ganė! O, kaip Zacirka sako, mūsų pratikai, prisipylę užrištą kailinių rankovę barščiu, ligi juodųjų marių nujodavo, sumušdavo tatarus ir sugrįždavo į Plungę. Ne, nenoriu tavo bailio pamokslų klausyti... Gut bai!

Du koncertai

ta pačia dieną

Paskutiniajam šio sezono koncertui balandžio 9 d. First and Second Church patalpose Bostone Naujosios Anglijos Baltų draugija pasikvietė smuikininkę Brigitą Pumpolytę iš Philadelphijos. Fortepiono palydą gabiai atliko jauas mūsų pianistas Saulius Cibas.

Abu koncertantai sudarė darnų ir palyginus precizišką instrumentinį duetą. B. Pumpolytė turi gražų, skambantį toną ir gana išvystytą techniką; kiek patobulinus intonaciją dvigubose gaidose, dar sustiprėtų solidžiai pasiruošusios smuikininkės įspūdis.

Pirmąją koncerto dalį užpildė 18 a. prancūzų kompozitoriaus J. M. Leclair D-dur bei 19 a. vokiečių milžino J. Brahmo D-dur sonatos. Šiedu kūriniai, ypač Brahmo trečioji, gal ir suteikė koncertui didžiausio pakilumo momentus.

Antroji koncerto dalis buvo pradėta K. V. Banaičio irgi D-dur sonata. Ją pildant itin svarbios yra tempų proporcijos, kitaip šioji sonata skamba lyg kokia rapsodija, prarasdama muzikinės minties vientisumą. Po sonatos sekė keletas smulkesnių smuiko kūrinių, kuriuose smuikininkė rodėsi grynai kaip solistė.

Siekdama išvystyti tradicinių didžiųjų virtuozų technikos ir smuiko garso charakteringus efektus, B. Pumpolytė, pateikdama atliekamų kūrinių besikeičiančias nuotakas, tempų kontrastus ir jausmo niuansus, užsirekomendavo gerai.

S. Cibas, kaip ir kitais kartais, pasirodė pajėgiu pianistu ir puikiu akompaniatoriumi. Jis mikliai sekė

solistę, pademonstravo dainuojantį toną ir ne triukšmingą, o daugiau sodrų ir turtingą forte. Abu koncertantus gausi publika karštai įvertino.

K. Pr.

Bostonas, atrodo, dar pakankamai pajėgi lietuvių kolonija, kad joje nepasitaikytų per daug kultūriniais renginiais tuščių savaigalių, o kartkartėmis tokių renginių susiburia net po du į tą pačią dieną, kaip, pvz., bal. 9 d.

Vienoje vietoje prasi-dėjus baltų serijos koncertui, kitoje už valandėlės prasidėjo ir St. bei Val. Minkų radijo programos 44 m. sukakties šventė. Čia Aleksandras Čaplikas drožė prakalbą, Petras Bliumas rodo naminės gamybos filmą iš Washingtono demonstracijų už žmogaus teises, Bostono tautinių šokių sambūris itin gyvai pašoko eilę puikių šokių ir Aleksandra Moriarty su simpatiška išraiška paskaitė visą pluoštą nuosavų eilė-raščių, vertų spausdinimo.

Vakaro žvaigždės vaidmuo vistiek teko sopranui Marytei Bizinkauskaitėi. Palydint dr. Petrui Bizinkauskui, jos tėveliui, ji atliko būrį daugiau ar mažiau populiarių dainų. Jos balso tembras toks išskirtinai gražus, glamonėjantis ir jos meilė muzikai tokia aki-vaizdi, kad geležinės valios bei gerų pedagoginių rankų vedama ši dar visiškai jaunutė dainininkė galėtų subręsti į negincijamą

V. K.

EKSKURSIJOS Į LIETUVĄ

KAINA nuo \$ 741.00
iš Bostono ir New Yorko

VIENOS SAVAITĖS: Maskva, Vilnius, Leningradas

balandžio 25	gegužės 7
balandžio 29	gegužės 9
gegužės 4	rugpjūčio 17
rugpjūčio 22	

DVIEJŲ SAVAIČIŲ: Maskva, Vilnius, Leningradas, Briuselis

gegužės 28	liepos 16
birželio 11	rugpjūčio 6
liepos 2	rugpjūčio 3
gruodžio 22	

Visos gupės skris su nuolatiniais lėktuvų skidimais — NE CHARTERS — aplankys Kauną ir Trakus, bus lydimos vadovų.

Prie grupių galima jungtis iš VISŲ KITŲ MIESTŲ su papildomu mokesčiu.

DĖL GRUPINIŲ KAINŲ, galiojančių išvykimo laiku, kreipkitės į

TRANS ATLANTIC TRAVEL SERVICE

393 West Broadway, P. O. Box 116
South Boston, Mass. 02127
Telefonas: (617) 268-8764

Istaigai vadovauja: Aldona Adomonienė ir Albina Rudžionienė

Prices are based on double occupancy and are subject to changes and/or Government approval.

Norintiems atsikviesti gimines iš Lietuvos sutvarkom kvietimo dokumentus

LIETUVIAI PALMIŲ PAVĖSŲ

J. V. Sūduvas

Nuo Floridos pasienio miesto Jacksonville, važiuojant į pietus Atlanto vandenyno ar Meksikos įlankos pakraščiais yra didesnės ar mažesnės lietuvių kolonijos ir pavienės sodybėlės. Visur lietuvis, nebodamas amžiaus naštos, plūša, darbuojasi, puošia naujai pirktą rezidenciją ar aplėistą ispaniško stiliaus haciandą: sodina medelius, krūmus, gėles. Tai lietuviško būdo bruožas, meilė savo nuosavybei, kurios išlaikymui naujose gyvenimo sąlygose, karštame klimate, dažnam jau kamuojamam senatvės slogučiu, nėra taip paprasta. Ir nenuostabu, kad tokiose sąlygose gyvenę tautietis, atvykęs iš šiaurės mielą svečią, pasodinęs penkialapės palmės pavėsy prie citrinos krūmo, pats ramiausiai sau dažo naujos rezidencijos garažą. Užvesta kalba apie lietuvišką veiklą, laikraščius ar Lietuvoje pasilikusius gimines — nesiriša. Čia tai neaktualūs reikalai. Apie ligas ir vaistus — jau įdomiau, o jeigu pradėdi girti naujosios haciandos stilių, jau esi šeimininko pakviečiamas į jos vidų susipažinti su įrengimų prašmatnybėmis.

Šeimininkas net smulkiai žino ir pasakoja, kokios Ispanijos katalonų giminės ji buvo įkurta. Žvalgaisi ir klausaisi kiek nustebęs, matydamas kaip jos naujai išbaltinta siena linksmai bėginėja minkštakojis su ilga uodega driežiukas, per lubas išdidžiai keliauja daugiakojis voras ir pro langą lenda auksiniais obuoliais aplipusi apelsino medžio šaka.

Kantriai išklausius šeimininko rezidencijos istoriją ir mandagiai atsisveikinus, skubama į artimiausią miestelį nusipirkti alaus troškuliui numalšinti, nes vietinis vanduo siaubingas, o plepus naujakuris pamiršo pravažiuojantiems tautiečiams pasiūlyti nusiskinti bent po vieną apelsiną, kaip lietuviško vaišingumo žestą?! Nenuostabu, kad pasklidimas po dausas keičia ne tik lietuvišką charakterį, bet ir paveldėtus papročius.



St. Petersburgas didelis, švarus ir gražiai išplanuotas miestas prie Meksikos įlankos ir ant jos daugybės salų ir pusiasalių, Tampa miesto kaimynas ir, be abejo, Floridos lietuvių sostinė. Jame sutiksi abiejų emigracijų gražiai įsikūrusių lietuvių, dauguma pensininkų amžiaus, taip pat atvykusių iš Kanados ir Australijos. Čia tavo orumą apsprendžia ne įsigyti titulai, bet rezidencijos kaina ir kokioje vietoje ji stovi: prie vandenyno ar laukuose.

Mieste lietuviai turi savo klubą, kuriame vyksta visas kolonijos kultūrinis gyvenimas ir susipažinimas su atvykstančiais svečiais. Gaila, kad klubas veikia tik savaitgaliais ir šventom dienom.

Kovo mėnesio 17, 18 ir 19 dienomis St. Petersburgė vyko III-sis tarptautinis festivalis gražioje miesto centro BAYFront rūmų salėse. Festivalyje su savo liaudies meno išdirbiniais, tautiniais šokiais ir tautinių valgių stalais dalyvavo 0 St. Petersburgė gyvenančių tautybių. Festivalį globojo miesto majoras Corinne Freeman ir 18-kos miesto pareigūnų sudarytas komitetas. Lietuvių pasirodymui skirtas laikas buvo sekmadienį, kovo 19 d. Lietuvių grupei vadovavo Lietuvių klubo pirmininkas Klemas Jurgėlas. Gražiai išleistame festivalio leidinyje anglų kalba Lietuvos istorijai, menui ir tautodailei bei paskutinių dešimtmečių poitiniams įvykiams paskirta pusė puslapio. Straipsnio nežinomas autorius vaizdingai ir objektyviai nupiešė Lietuvos vaizdą.

Prie miesto paplūdimių Gulfo bulvare, Lobių saloje (Treasure Island) ir aplinkui gyvena daug lietuvių, visų namai gražiai užlaikomi su palmių ir citrinų medžių sodeliais. Pajūrio smėlis baltas, švarus, vanduo šiltas. Ypač žiemos mėnesiais čia senesnio amžiaus žmonės randa ramų poilsį, nes mieste nėra industrijos ir ribotas judėjimas. Už poriergalio numetimą ant gatvės baudiama miesto administracijos iki \$500.

Paminėtinas Morrison's restoranas, švediško pobūdžio valgykla. Joje kasdien pietauja keletas šimtų žmonių, nes, prie įėjimo užsimokėjęs \$2.25 centus, gali valgyti, kiek tik sveikata leidžia. Maistas labai geras, šviežias ir įvairus: žalios ir virtos daržovės, žuvis, paukštiena, jautiena, kepenėlės, įvairūs saldūs patiekalai, kava, pienas sunkos, ledai, gazuoti vandenys. Čia kasdien lankosi daug gyvenančių ir atvykusių lietuvių ir yra proga susitikti pažįstamus. Stebinti įvairiaspalvius pietaujančius svečius, pamatai ir keistų nuotykių: štai prie sekančio stalo valgo 70-mečių porėlė. Stambus raudona nosim senukas, sukirtęs atsineštas dvi lėkštes keptų viščiukų su priedais, išsiima vaistų bonkutę ir, paėmęs tabletę, atsineša dar dvi prikrautas lėkštes (čia pagamintą maistą reik pačiam pasiimti nuo paruoštų stalų).

Kitas vėl, apsikrovęs lėkštėmis, besidairydamas staliuko, išpila jas neatsargiai ant pietaujančio nepažįstamojo staliuko. Niekas per daug nepyksta, aptarnaujančios mergaitės greit viską sutvarko, o nukentėjęs jau kraunasi naujas lėkštes. Morrison's restoranas yra 66-toj gatvėj, važiuojant link Pasadena Ave.

Toliau vykstant Meksikos įlankos pakraščiais pro ispaniško stiliaus Sarasotos miestelį, garsų savo cirkui, pasiekiamas Ft. Myers. Derlingoje lygių laukų žemėj užvesti didžiuliai citrininių vaisių sodai. Miesto apylinkėse pamažu kuriasi ir lietuvių šeimos. Teko paviešėti ir žinomo veikėjo Lietuvos Laisvės Forumo pirmininko Viliaus ir El. Bražėnų sodyboje, įsikūrusioje ant kranto didelės Čaloosahtchee upės, apelsinų medžių sode.



Pietinis Floridos iškišulys Everglades paverstas tautiniu parku. Jame apstu aligatorių uuginimo farmų, lygiuose ir sausnesniuose laukuose masiniai auginamos įvairios daržovės, kurios pasiekia plačią Amerikos rinką.

Key-West miestelis pasiekiamas važiuojant apie šimtą mylių siauru keliu per daugybę salų, sujungtų tiltais, kurių ilgiausias daugiau kaip 7-nių mylių. Iš abiejų kelio pusių negilūs Meksikos įlankos vandenys, reflektuojami spalvotų dugno koralų, spindi visoms vaivorykštės spalvoms, palikdami nepamirštamą įspūdį.

Miami, pasaulinio garso atostogaujančių miestas su daugybe puikių balto smėlio paplūdimių: Palm Beach, Pampano Beach ir taip toliau. Ant pat Atlnto kranto nauji dangoraižiai, apartamentai šauna į mėlyną dangų. Miami ir apylinkėse gyvena nemaža lietuvių. Jie turi du savus klubus, B-nės apylinkę. Susirinkę pamini mūsų tautines šventes, surengia ir koncertų, pasitelkę beatostogaujančių mūsų solistų pajėgas. Iš bostoniškų Miami apylinkėje gyvena Stapulioniai, Stelmokai ir kt.

Atsilankančius maloniai priima Pampano Beach gražiai įsikūrę Tofilius ir Irena Žilinskai, Birutė Sidzikauskienė su motina Skučiene, generolo Skučo našle ir kiti.

Daytona Beach sparčiai auganti lietuvių kolonija. Didelis ir gražus paplūdimis žiemos švenčių metu sutraukia daugybę Amerikos mokyklinio jaunimo, studentijos paatostogauti. Lietuviškam judėjimui čia vadovauja motelių savininkas Alfonsas Andriulis, neseniai įsikūręs Vytautas Abraitis ir kiti.

Florida yra ateities valstija. Dėl savo nedidelio gyventojų skaičiaus, žemų nuosavybės mokesčių, palankių įsikūrimo galimybių, švelnaus klimato (čia klimatinės sąlygos kiekvienas gali susirasti pagal savo pageidavimą). Floridas sparčiai apgyvendinama, nes industrijos neužterštas oras, vandenynų artuma ir ramybė senesnio amžiaus žmonių labai pageidaujama.



WORCESTERIO LIETUVIŲ

RADIJO VALANDA

Trečiadieniais 8-9 val. vakaro

šeštadieniais 5-6 val. vakaro

WICN 90.5 FM

E. Meilus

23 Shirley Rd., Shrewsbury, Ma. 01545

Tel. 852-3665



„KAIMO VESTUVIŲ“

IŠVAKARĖSE
atkelta iš 3 psl.

me kaime, neužaugome tas pačias dainas dainuodami. Šičia ir glūdi mūsų tikslo paradoksas. Bandome dirbtiniu būdu atkurti natūralų dainavimo būdą. Jau nebeturime močiūčių, kurios be dirbdamos mums dainuotų. Ieškom išmokyti iš kitų liaudies dainininkų, ansamblių Lietuvoje, iš magnetofono juostelių, plokštelių ir iš senų dainų rinkinių. Mums yra didžiausias pagyrimas, kai po pasirodymo prisistato jaunystę Lietuvoje praleidęs žmogus ir mums sako, kad po ilgų metų prisimenąs, jog ir jo kaime šitaip dainuodavę.

O įdomu, kaip paašikintute šitokios kultūrinės apraiškos gana spontanišką atsiradimą jaunesnių lietuvių tarpe?

Ansamblio atsiradimas ir išsivystymas tikrai buvo spontaniški. Mes niekur nesiskelbėme, niekad neturėjome jokio įstojimo konkurso. Per draugus, per pažįstamus, po pasirodymų vienas po kito ateidinėdavo į mūsų repeticijas pasižiūrėti ir daugelis su mumis pasiliko.

Ansamblis taip pat spontaniškai išvystė ir savo darbo bei kokybės reikalavimus. Kai pradėjom dažniau pasirodyti, kilo pasiūlymas susirinkti kiekvieną savaitę, o ne kas dvi, kaip anksčiau. Aš maniau, kad tai bus per didelis krūvis nariams, kurie jau ir taip labai aktyvūs Bostono lietuvių visuomenėje. Aš

klydau. Tuoju pakilo dainavimo kokybė ir pasidarė lengviau įsiminti dainų žodžius. Be to, kuo daugiau išmokdavom ir prisikaupdavom repertuaro, tuo mažiau likdavo repeticijose laiko viską pereiti. Tuo būdu atsirado ansamblio atžala, su tartinių dainininkais, kurios tartinių dainininkės, kurios atskirai kas savaitę renkas si repetuoti.

Kaip matote, ansamblis nemažai pastangų reikalauja. Visdėlto pritraukiam naujų ir jaunų narių. Be abejo, dvasinis pasitenkinimas atsveria darbo našumą.

Jaunesniam Amerikos lietuviui, kuris nepažino tėvų krašto ir neužaugo apsuptas papročių ir dainų, ansamblis suteikia progą pažinti tą senovės Lietuvą. Mes atpažįstame savo kilmę ir save geriau suprantame. Tuo pačiu pamatome kad priklausome tautai, kuria priklausome tautai, kuria galime tikrai didžiulis ir kurios meną galime drąsiai nešti į tarptautinę areną.

Kur ligšiol jau esate pasirodę? Ir ar galėtumėte mums truputį papasakoti apie tai, ką žadate parodyti balandžio 29 d.

Ansamblio patys pirmieji pasirodymai buvo labai kuklūs. Kartais tik po septynis aštuonis žmones padainuodavo keletą dainelių. Tačiau visur ir visada lietuviai mus šilrai priimdavo ir skatindavo mūsų pastangas. Mes stengiamės dalyvauti tarptautiniuose festivaliuose ir rodyti Amerikos visuomenei lietuvių tautos sugebėjimus. Be to, vasaros metu mes keliame važinėjame po jaunimo

stovyklas, paskaitininkaudami ir mokydami dainų. Mums svarbu perduoti ir jaunesniems už mus tai, ką mūsų karta brangina ir puoselėja.

Iki pernai metų visi pasirodymai buvo koncertinio pobūdžio. Mūsų dainas lydi paaškinimai apie jų kilmę, prasmę ir paskirtį. Niekad nepamirštame ir auklėjamojo uždavinio.

Pernai vasarą pirmą kartą pasirodėme su vaidinimu. Paruošėme „Kaimo vestuves“ Vyžių suvažiavimui Providence. Dėl sniegų turėjome atidėti skaučių židiniečių linksmavakarį ir savo spektaklį iki š.m. balandžio 29 d.

„Kaimo vestuvėms“ supaėme dainų ir papročių iš įvairių Lietuvos vietovių. Mūsų vaidintojai kalba įvairiomis tarmėmis (kiti pasitenkina amerikietišku akcentu). Pasirinkome atvaizduoti tik keletą papročių iš turtingo vestuvių tautosakos lobyno. Labai kviečiame visus Bostono apylinkės lietuvius atsilankyti ir kartu su mumis atšvęsti kaimietiškas vestuves.



Laisvės Varpas

LIETUVIŲ RADIO
VALANDA

Sekmadieniais 11-12 val.

AM 1,430 KC ir WWEL

Vedėjas PETRAS VIŠCINIS

173 Arthur St., Brockton, Mass. 02402. Tel. 586-7209

1978 METŲ KELIONĖS Į LIETUVĄ

Dviejų savaitinių kelionės į Lietuvą, Austriją ir Vokietiją iš Bostono, New Yorko, Clevelando ir Detroito



Birželio 20 — liepos 4; liepos 8 — 22
Lietuva, Austrija ir Vokietija... 1 naktis Maskvoje, 6 naktys ir 5 dienos Vilniuje su 1 dienos ekskursija į Kauną, 1 naktis Maskvoje, 3 naktys Vienoje ir 3 naktys Muenchene.

Nuo rugpjūčio 13 iki rugpjūčio 27
Lietuva, Vokietija... 1 naktis Maskvoje, 6 naktys ir 5 dienos Vilniuje su 1 dienos ekskursija į Kauną, 1 naktis Maskvoje, 4 naktys Muenchene, romantišku keliu į Frankfurtą ir 2 naktys Frankfurte.

Vienos savaitės kelionė į Lietuvą
Gegužės 14 — 22
1 naktis Maskvoje, 6 naktys ir 5 dienos Vilniuje su 1 dienos ekskursija į Kauną, 1 naktis Maskvoje.

Daugiau informacijų kelionių į Lietuvą reikalaujama kreiptis:

Algirdas Mitkus
Baltic Tours
8 White Oak Road
Newton, Ma. 02168
(617)—969-1190

Atstovai:
Worcester: 144 Millbury St.
1—SW-8-2868
Cleveland: (216)—692-1707
Detroit: (313)—453-8614

SLA SUSIVIENIJIMAS LIETUVIŲ AMERIKOJE

SLA—jau 40 metų tarnauja lietuvių visuomenei ir išmokėjęs daugiau kaip SEPTYNIS MILIONUS dolerių nariams.

SLA—didžiausia lietuvių fraternalinė organizacija — duoda gyvybės apdraudimą ir ligos pašalpą, kuri yra pigi, nes SUSIVIENIJIMAS neieško pelno, o tikla patarnavimus savitarpinės pagalbos pagrindu.

SLA—jau turi daugiau, kaip 100 milijonų dolerių kapitalą, tad jo apdraudimas tikrai ir saugi. Kiekvienas lietuvis čia gali gauti įvairių klasių reikalingiausią apdraudimą nuo \$100.00 iki \$100,000.00.

SLA—jaunimui duoda gerą Tausomąją Apdraudimą — Endowment Insurance, kad jaunuoliai gautų pinigų aukštojo mokslo studijoms ir gyvenimo pradčiai.

SLA—duoda VAIRAMS ir jaunuoliams labai pigią TERM apdraudimą: už \$1,000.00 apdraudimas tik \$8.00 mokėsio metams.

SLA—AKCIDENTALĖ APDRAUDA naudinga visokio amžiaus asmenims rekomenduojama lietuvių klubų ir draugijų nariams. Už \$1,000.00 akcidentalinė apdraudimas mokėsio tik \$2.00 į metus.

SLA—kuopos yra daugumoje lietuvių kolonių. Kreipkitės į kuopų veikėjus, ir jie plačiau paaiškins apie Susivienijimo darbus.

Gegužės spaudinimas informacijas, joje parašyta:

Lithuanian Alliance of America
307 West 30th Street, New York, N.Y. 10001

Vietinės žinios

PENKIŲ DAILININKŲ ŠACHMATŲ MĖGĖJŲ
MENO DIENOS DĖMESIUI

BOSTONE

L.B. Bostono Kultūros Klubas balandžio 29-30 dienomis So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos antrojo aukšto salėje rengia penkių dailininkų kūrinių parodą.

Atidarymas bus bal. 29 d. 6:30 val. vak.

Parodoje dalyvauja šie dailininkai: Vytautas Ignas, Pranas Lapė, Vladas Žilius, Kazimieras Žoromskis ir Viktoras Vizgirda.

BOSTONIŠKIAI

MENININKAI

GASTROLIUOJA

SBLPD Šachmatų klubas yra išauginęs ne vieną žymų: Gediminą Šveikauską, Gediminą Kuodį, Algį Makaitį, Algirdą Leonavičių, Tomą Girnių, Ričardą Grauslį ir kt.

Bal. 13 d. pradėjo treniruotis nauja grupė.

Norintieji išmokyti geriau lošti šachmatais kviečiami lankyti šachmatų žaidimo pamokas-treniruotes, kurias veda Kazys Merkis, Ričardas Grauslys ir Jurgis Zoza.

Treniruotės būna So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos tona Lietuvių Piliečių draugijos patalpose, 368 W. Broadway, kiekvieną ketvirtadienį nuo 7 val. vak.

NEPAILSTANTIS SPAU-

DOS RĖMĖJAS

Poetas Stasys Santvaras balandžio 9 d. savo kūrybą skaitė L.B. surengtoje vakaronėje Waterbury, Ct.

Solistas Benediktas Povilavičius balandžio 15 d. dainavo New Yorko Kultūros Židinyje Muzikos žinių žurnalui paremti koncerte.

Solistė Violeta Balčiūnienė gegužės 7 d. dainuos Los Angeles mieste premijos poetui Bernardui Brazdžioniui įteikimo progą.

Antanas-Andriulionis iš So. Bostono prie neseniai paaugotų Keleiviui paremti 50 dol. pridėjo dar 22 dol.

Tai vienas dosniausiųjų aukotojų Keleivio mašinų fondui. Už tai jam nuoširdus ačiū!

Administracija

BALTIC REALTY & INSURANCE AGENCY

Vedėja: **Reda M. Veitas**
Tel. 268-6030.

597 E. Broadway, So. Boston, Mass.

- Draudžia AUTOMOBILIUS nuo visų rūšių nelaimingų atsitikimų.
- Parūpna visų rūšių draudimus nekilnojamam turtui ir nuo nelaimingų atsitikimų.
- HOMEOWNERS' POLICY gali išrūpinti bet kuriame miesto kvartale.
- Tarpininkauja norintiems parduoti ar pirkti namus.

IZIDORIAUS IR VYTENIO VASYLIONŲ LIETUVIŲ KAMERINĖS MUZIKOS ANTRASIS DVIEJŲ PLOKŠTELIŲ ALBUMAS

Sonatos smuikui ir fortepijonui

J. Gaidelio

J. Kačinsko

J. Švedo

J. Bovicchi

Kaina: \$9, su persiuntimų \$10

Užsakymus siųsti: IZ. VASYLIONAS,

27 Dimick Street, Somerville, Mass. 02143.

BROCKTONO

PAVASARIO

BALIUS

Lietuvių Bendruomenės Brocktono apylinkės valdyba rengia „Pavasario balių“, kuris įvyks šių metų gegužės 13 d. 7 val. vak. National Cafe, 666 North Main St., Brocktone.

Programą atliks Bostono Vyrų Sekstetas ir Brocktono Sūkurys. Po programos Vytenio Izbicko paruošta vakarienė ir šokiai, kuriems gros latvių orkestras.

Baliaus metu taip pat vyks loterijos traukimas. Bus paskirstytos šios dovanos: pirmoji -- Česlovo Janušo paveikslas; antroji -- 25 dol.; trečioji -- 15 dol. ketvirtoji -- 10 dol.

Bilietus galima įsigyti pas Brocktono L.B. valdybos narius Juožą Kentelį (tel. 963-3671), Stasę Jančiauskiene (tel. 588-9091)

NAUJA

RAMOVĖNŲ

VALDYBA

L.K.V. S-gos „Ramovė“ Bostono skyriaus metinio susirinkimo balandžio 1 d. išrinkta šitokia šių metų skyriaus valdyba:

Jonas Vizbaras -- pirm., Kazys Šimėnas -- vice-pirm., Juozas Vaičjurgis -- sek., Antanas Starinskas -- išd.

Į kontrolės komisiją išrinkti: Teofilis Janukėnas, Juozas Kubilius ir Jurgis Jašinskas.

Mirusiųjų narių kapų lankymo ir papuošimo komisijoje yra šie ramovėnai: Juozas Babravičius ir Juozas Tyla. Jiems taikinti pažadėjo Vladas Bajerčius. Skyriaus vėliavnečis -- Kajetonas Šidlauskas.

Susirinkime priimti du nauji nariai: Juozas Baškauskas ir inž. Bronius Galinis.

ir Liudą Šukienę.

SUSITUOKĖ

Marija Aliukonienė ir Jonas Jonaitis grįžo į Bostoną iš Havajų, kur jiedu susituokė.

M. Aliukonienė yra Sandaros Moterų Klubu Našlių Karalienė, o J. Jonaitis yra So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos tarnautojas.

ATLAS PARCELS CO.

82 Harrison Street,
Worcester, Mass. 01604
Tel. 798-3347

Tiesiai iš Worcesterio siunčiam įvairius siuntinius į Lietuvą ir kitus Rusijos valdomus plotus! Siuntiniai sudaromi iš vietinės gamybos medžiagų, apavų, maisto ir pramonės gaminių. Turime vietoje įvairių vietinės gamybos ir importuotų prekių iš kitų kraštų visai žemomis kainomis. Be to, siunčiame maistą, pinigus ir galite užsakyti jų gamybos prekes. Čia sumokėsite pinigus, o giminės ten vietoje galės pasirinkti užsuktas prekes.

Taipogi tarpininkaujame per tam tikras įstaigas atsikvienti giminės čia pas save į svečius ar nuolatiniam apsigyvenimui. Patarnavimas atliekamas greitai ir sąžiningai. Ateilankę įsitikinsite. Vedėjas A. Schyrinski

South Bostono Lietuvių Piliečių Klubas

LIETUVIŠKA UŽKANDINĖ

VEIKIA

ŠEŠTADIENIAIS ir SEKMADIENIAIS
nuo 1 iki 10 val. vak. Telefonas: 268-1055

SKANI LIETUVIŠKA PICA

Šeštadieniais ir Sekmadieniais
NUO 12 VAL. DIENOS IKI 6 VAL. VAKARO

LIETUVIŠKI PIETŲS

(balandėliai, kugelis, dešros, kopūstai ir kiti patiekalai)
Kiekvieną ketvirtadienį nuo 5 iki 8 val. vakare yra
"LINKSMOJI VALANDA"

kurios metu visi gėrimai yra papiginta kaina.
Klubo mėnesiniai susirinkimai vyksta kiekvieno mėnesio trečią ketvirtadienį 8-tą val. vak. Nariai dalyvaukite.

S. B. L. P. D. Valdyba

368 W. Broadway, South Boston, Mass. 02127

Flood Square Hardware Co.

Savininkas N. J. ALBANA
628 EAST BROADWAY
SOUTH BOSTON, MASS.
TELEFONAS AN 8-4148
Benjamin Moore Dažai
Tapiros Stanoma
Stiklas Langams
Visokio reikmenys namams
Reikmenys plumbieriams
Visokio reikties daiktai

Telefonas: AN 8-2806

Dr. Jos. J. Donovan

Dr. J. Pašakarnio

IPEDINIS
OPTOMETRISTAS

Valandos:
nuo 9 val. ryto iki 5 val. vak.
Trečiadieniais neprimama
447 BROADWAY
South Boston, Mass

COSMOS PARCELS

EXPRESS CORP.

144 Milbury St.

WORCESTER, MASS.

Tel. SW 8-2868

Jra yienintelė oficiali įstaiga Worcestery. turi siandis siuntinius tiesiog iš Worcesterio į Lietuvą ir kitas Rusijos valdomas sritis. Čia kalbama lietuviškai, patarnaujama greitai ir sąžiningai. Siuntiniai sueina greitai ir tvarkingai.

Čia galima gauti įvairių importuotų ir vietinės gamybos medžiagų ir kitų daiktų, tinkamų Lietuvoje, labai žemomis kainomis.

Vedėja B. Sviklienė

VELTUI

ALYVOS DEGIKLIS (OIL BURNER)

naujiems užsakytojams

taip pat naujos dalys ir darbas

\$ 3 9. 5 0 vertės

• 24 VALANDAS ALYVOS DEGIKLIO AP-TARNAVIMAS

• Automatinis tiekimas

• Mokėti pagal susitarimą

ALIEJAUS IR SAULĖS APSILDYMO

SPECIALISTAI

Šilto oro, šilto vandens ir garo iš rūšio ir oro vėsinimo pilnas garantuotas įrengimas ir aptarnavimas.

FORTUNA FUEL CO., INC.

Didž. Bostonui tarnauja ilgiau nei 50 metų

NAUJASIS CENTRINIS ADRESAS:

600 Columbian Street
Braintree, Ma. 02184

Tel.: 436-1204

Tel.: 848-6000

Vietinės žinios

MIRE

ALBINAS NEVIERA

Balandžio 14 d. ryte savo namuose Braintree mirė ilgai sirgęs, daug metų So. Bostone gyvenęs, ilgametis So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos sekretorius Albinas Neviera. Jis paliko liūdinčius žmoną, sūnų ir tris dukteris.

Jiems reiškiamė gilia užuojauta.

KULTŪRINIS

SUBATVAKARIS

Kultūriniame subatvakary balandžio 22 d. kalbės Elena Vasyliūnienė moters raganos tema.

Kaip visuomet, pradžia 7:30 val. vak., o vieta -- Tautinės s-gos salė, So. Bostone.

Rengėjai kviečia visus atsilankyti.

ŽIDINIEČIŲ
LINKSMAVAKARIS

Bostono vyr. Skaučių Židinio Linksmavakaris įvyks balandžio 29 d. 7:30 val. vak. So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos salėje trečiame aukšte.

Programą atliks Bostono lietuvių etnografinis ansamblis, vadovaujamas Gitos Kupčinskienės.

Stalus pavieniui arba 10 asmenų grupėmis galima užsisakyti pas B. Skabeikienę tel. 986-9301 arba Vitą Hodges tel. 288-9323. Visi nuoširdžiai kviečiami mi dalyvauti.

Židinietės

BOSTONO RENGINIŲ
KALENDORIUS

Balandžio 29 d. 7 val. vak. So. Bostono Lietuvių Piliečių d-jos salėje skaučių židinio linksmavakaris.

Balandžio 30 d. 3 val. po pietų Tarptautinio Instituto patalpose N. Anglijos Baltų d-jos metinis susirinkimas.

Gegužės 13 d. 7 val. vakare National Cafe salėje L.B. Brocktono apylinkės Pavasario balius.

Gegužės 28 d. Copley Plaza viešbutyje inžinierių banketas.

TRANS - ATLANTIC
TRADING CO.Siuntinių persiuntimo
įstaiga

393 West Broadway
So. Boston, Mass. 02127
Telefonas: (617) 268-8764

Darbo valandos:

kasdien 9-5

Penktadieniais 9-7

Šeštadieniais uždaryta

Vedėja --

Aldona Adomonienė

PETER MAKSVYTIS

Carpenter & Builder

49 Church Street

E. Milton, Mass.

Atlieku visas patalynas, remonto ir projektavimo darbus iš lauko ir vidaus, gyvenamųjų namų ir biuro pastatų, pagal Jūsų reikalavimą. Šaukite visados iki 9 valandų vakaro.
Telefonas. 698-8675

TEL. AN 6-2124

Dr. Amelia E. Rodd

(RUDOKIUTĖ)

OPTOMETRIST

Valandos:

nuo 10 ryto iki 6 vakaro

Trečiadieniais -- uždara

445 BROADWAY

SOUTH BOSTON, MASS.

NAMAJSY - ZAMMITO

Insurance Agency, Inc.

95 Rosemary Street

Norwood, Ma. 02062

Tel. 762-6732

KADA IR KAM PADARĖT
SAVO TESTAMENTĄ

Tuo reikalu jums gali padėti teisininko Prano Šulo paruošta, teisėjo Alphonse peržiūrėta, "Suduvos" išleista knyga

KAIP SUDAROMI
TESTAMENTAI.

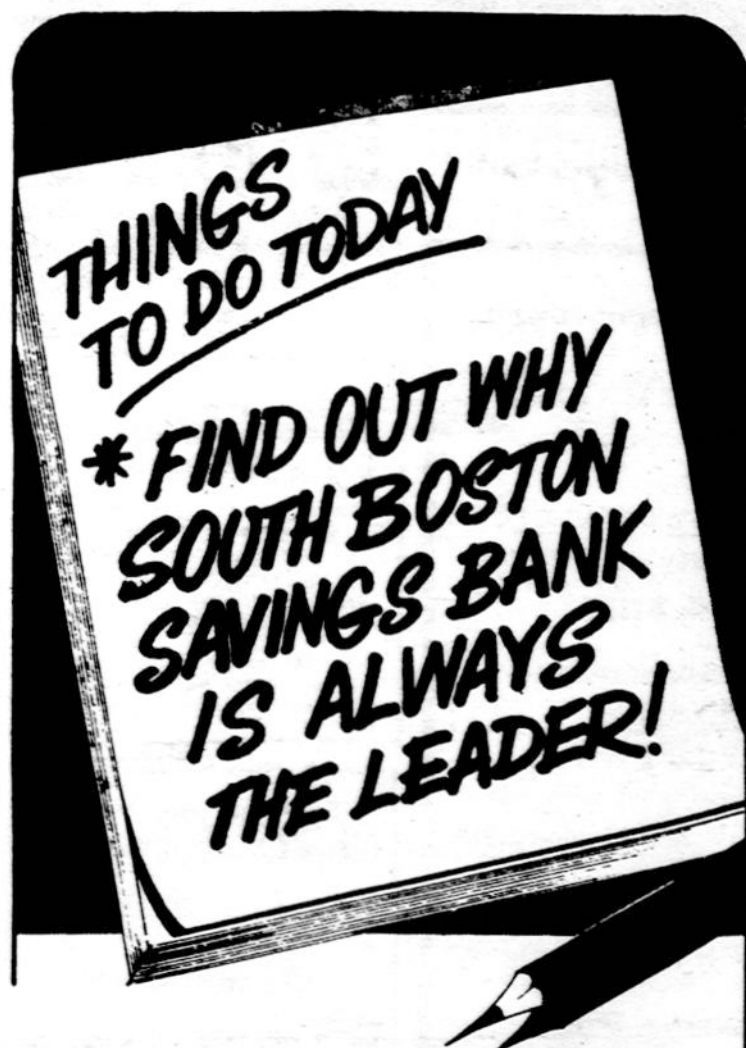
Su testamentu pavyzdžiu. Knygos kaina \$3, su testamentu forma \$3.50. Ji yra gaunama ir Keleivų administracijoje.

RADIJO PROGRAMA

Seniausia lietuvių radijo programa Naujojoje Anglijoje iš stoties WNSR 1360 banga veikia sekmadieniais nuo 1:00 iki 1:30 val. po pietų. Perduodama vėliausių pasaulinių žinių santrauka ir komentarai, muzika, dainos ir Magdūtės pasaka.

Šią programą veda Steponas J. ir Valentina Minkai. Biznio reikalais kreiptis į Baltic Florist gėlių ir dovanų krautuvę, 502 E. Broadway, So. Boston, Mass. Tel. 268-0489. Ten gaunamas Keleivis ir yra didelis lietuviškų knygų pasirinkimas.

Knyga yra geriausias žmogaus draugas



Apsilankykite SOUTH BOSTON SAVINGS BANK, ar jo filiale, ir įsitikinkite, ką reiškia būti vadovu bankų srityje. SOUTH BOSTON SAVINGS BANKAS visuomet pats pirmasis klientams pasiūlo aukščiausius įstatymų leidžiamus dividendus... Tačiau vadovavimui neužtenka finansinių išteklių, o reikia ir koncentruoto kiekvieno SOUTH BOSTON SAVINGS BANKO tarnautojo pasišventimo, kad iš anksto numatytu Jūsų pareikalavimus ir kad juos patenkintų skubiai ir našiai. Todėl nutarkite būtinai šiandien užsukti į SOUTH BOSTON SAVINGS BANKĄ, visuomet toje srityje pirmaujantį.



ALFRED W. ARCHIBALD PRESIDENT

MAIN OFFICE
480 West Broadway
South Boston
9 AM to 3:30 PM -
Monday thru Friday
Saturday 10 AM to 1 PM
268-2500

NEPONSET CIRCLE OFFICE
740 Gallivan Blvd.
8:30 AM to 5:30 PM
Mon., Tues., Wed. & Fri.
Thurs. - 8:30 AM to 7:30 PM
Saturday 8:30 AM to 12 Noon

NUOSTABI KNYGA

MANO LAIMĖS IR NELAIMĖS AMERIKOJE.

Gyvenimo eilėraščių biografija.

Joje rasite daug juokų ir liūdesio. Labai įdomi knyga. Kaina \$3.75.

Kreipkitės:

Juozas Ratkus
301 Ocean Drive Apt. 504
Miami Beach, Fla 33139

The Apothecary LIETUVIŠKA TIKRA VAISTINE

Parduodame tikrai vaistus, išpildome gydytojų receptus ir turime visus gatavus vaistus.

Jei reik vaistų -- eikite į Lietuvišką vaistinę.

Sav. Emanuel L. Rosengard, B. S., Reg. Pharm.

384 W. Broadway, tarp E ir F gatvių, SO. BOSTONE.

Telefonas: AN 8-6020

Nuo 9 val. ryto iki 8 val. v., išskyrus šventadienius ir sekm.

M & T OIL CO., Inc.

641 E Broadway So. Boston, Mass. 02127

- ☐ Krosnies aptarnavimas
- ☐ Automatinis įpilimas
- ☐ Patogios mokėjimo sąlygos
- ☐ Pilnas šildymo įrengimas

Skambinkite

268-4662